

DATENSCHUTZERKLÄRUNG **(gemäß gesetzesvertretendem Dekret Nr. 196 vom 30.6.2003 und Art. 13 der EU-Verordnung Nr. 679/2016 zur Verarbeitung personenbezogener Daten)**

ITAS Leben AG, mit Sitz in Piazza delle Donne Lavoratrici 2, Trento (nachstehend „ITAS“ oder „der Verantwortliche“) als Verantwortlicher teilt Ihnen gemäß Art. 13 des gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 196 vom 30.6.2003 (nachstehend auch „Datenschutzgesetz“) sowie gemäß Art. 13 der EU-Verordnung Nr. 679/2016 (nachstehend auch „DS-GVO“) mit, dass die Sie betreffenden Daten für die nachstehend angeführten Zwecke verarbeitet werden.

1. VON UNS VERARBEITETE DATEN

Für die in dieser Datenschutzerklärung genannten Zwecke kann ITAS gemeinsame personenbezogene Daten wie persönliche Daten (Name, Vorname, Adresse, Telefonnummer, E-Mail-Adresse und andere Adressen, eine Identifikationsnummer, eine Online-Kennung) sowie wirtschaftliche und finanzielle Daten (z. B. Daten über Transaktionen, die während der Vertragsbeziehung mit dem Inhaber der Datenverarbeitung durchgeführt werden) verarbeiten.

Ausschließlich in folgenden beiden Fällen kann ITAS zudem – mit Ihrer ausdrücklichen Zustimmung – besondere Kategorien von ¹auf Ihre Person bezogenen Daten verarbeiten: zur Eröffnung und zur Verwaltung des Vertragsverhältnisses sowie zur Erfüllung Ihrer besonderen Wünsche, falls dies die Verarbeitung besonderer Kategorien personenbezogener Daten erfordert.

Sollten Sie sich dafür entscheiden, diese Zustimmung nicht zu erteilen, so ist es dem Verantwortlichen nicht möglich, die Geschäftsbeziehung aufrecht zu erhalten.

Herkunft der personenbezogenen Daten

Bei Ihren von ITAS verarbeiteten personenbezogenen Daten handelt es sich um jene, die Sie selbst zur Verfügung stellen, oder – falls der Verantwortliche zu Zwecken der Werbung, der Marktforschung oder des Angebots von Produkten oder Dienstleistungen Daten bei Unternehmen erwirbt – um solche, die bei Dritten oder bei Datenabnehmern eingeholt werden.

Die vorliegende Datenschutzerklärung gilt auch für die Verarbeitung Ihrer persönlichen Daten, die von Dritten erworben werden.

2. ZWECKE DER DATENVERARBEITUNG

Ihre personenbezogenen Daten werden vom Verantwortlichen zu folgenden Zwecken verarbeitet:

2.1 Versicherungstätigkeit und Vertragsausführung

Insbesondere für: a) die Einholung von Informationen vor Vertragsabschluss; b) die Ausarbeitung und den Abschluss von Versicherungsverträgen und die Erfüllung der sich daraus ergebenden Verpflichtungen; c) die Einnahme der Prämien; d) die Schadenregulierung oder die Zahlung sonstiger Leistungen; e) die Rückversicherung; f) die Mitversicherung; g) die Verhinderung und die Aufdeckung von Versicherungsbetrug und die damit zusammenhängenden Rechtsstreitigkeiten; h) die Begründung, die Ausübung und die Verteidigung der Rechte des Versicherers; i) die Erfüllung anderer spezifischer gesetzlicher oder vertraglicher Verpflichtungen; l) die Analyse neuer Versicherungsmärkte; m) die Verwaltung und die interne Kontrolle; n) versicherungsmathematische Tätigkeiten; o) den Zugang zu Dienstleistungen zugunsten der Versicherungsnehmer, wie z. B. die Gewährung von Rabattgutscheinen, besondere Vereinbarungen usw.; p) die Überwachung der Nutzung der dem Betroffenen zur Verfügung gestellten Dienste.

2.2 Gesetzliche Pflichten

Im Besonderen: gesetzliche Pflichten gemäß a) den Gesetzen zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche oder der Terrorismusfinanzierung sowie betrügerischer Handlungen; b) den EU-Verordnungen und/oder den sonstigen EU-Bestimmungen; c) den von Aufsichts- und Kontrollorganen oder von anderen dazu legitimierten Behörden erlassenen Bestimmungen.

2.3 Geschäftliche Mitteilungen (Marketing)

Mit Ihrer Einwilligung kann ITAS Ihre personenbezogenen Daten a) zur Zusendung von geschäftlichen Mitteilungen über die von ITAS angebotenen Produkte und Dienstleistungen, auch durch Direktwerbung unter Verwendung der Ergebnisse der Analysen, b) zur Zusendung von geschäftlichen Mitteilungen anhand von Fernkommunikationsmitteln (gemäß Art. 15 der ISVAP-Verordnung Nr. 34/2010) sowie c) zum Direktverkauf und zur Durchführung von Umfragen oder zur Marktforschung verarbeiten. Der Inhaber kann sich automatisierter Kontaktmethoden (wie z. B. E-Mail, SMS, MMS, Instant Messaging, soziale Netzwerke, Apps, automatisierte Anrufsysteme ohne Zutun eines Mitarbeiter usw.) und / oder herkömmlicher Methoden (wie z. B. Postsendungen) bedienen. Darüber hinaus können Ihre persönlichen Daten mit Ihrer Zustimmung und ausschließlich zu den oben genannten Zwecken anderen Personen weitergegeben werden, die als unabhängige Verantwortliche auftreten (Konzerngesellschaften, Vermittler, auf Marketinginformation und Werbung spezialisierte Unternehmen usw.).

¹ Es handelt sich um die personenbezogenen Daten gemäß Art. 9, Abs. 1 der DS-GVO.

2.4 Profiling

Mit Ihrer Einwilligung kann ITAS Ihre persönlichen Daten und Konsumgewohnheiten sowie die Merkmale Ihrer finanziellen Situation verarbeiten, um Ihnen entsprechend Ihren persönlichen Bedürfnissen die besten Angebote zu unterbreiten.

2.5 Abtretung Ihrer personenbezogenen Daten an Unternehmen der ITAS-VERSICHERUNGSGRUPPE

Mit Ihrer Einwilligung kann ITAS Ihre personenbezogenen Daten einigen Gesellschaften der Unternehmensgruppe – nachstehend als „Datenabnehmer“ bezeichnet – für Marketingzwecke abtreten. Die Datenabnehmer können Ihre personenbezogenen Daten in ihrer Eigenschaft als selbstständige Verantwortliche zur Zusendung von geschäftlichen Mitteilungen über die angebotenen Produkte und Dienstleistungen – auch durch Direktwerbung unter Verwendung der Ergebnisse der Analysen – sowie zum Direktverkauf und zur Durchführung von Umfragen oder zur Marktforschung verarbeiten.

Empfänger der Daten (Datenabnehmer):

- a) ITAS VvaG, Piazza delle Donne Lavoratrici 2, 38122 Trento;
- b) ITAS Patrimonio S.p.A., Piazza delle Donne Lavoratrici 2, 38122 Trento;
- c) Assicuratrice Val Piave S.p.A., Via Ippolito Caffi 83, 32100 Belluno;
- d) ITAS Holding S.r.l., Piazza delle Donne Lavoratrici n. 2, 38122 Trento.

Zudem mit Bezug auf die Punkte von 2.1 bis 2.5:

Punkte	Folgen der Verweigerung der Bereitstellung	Dauer der Speicherung der personenbezogenen Daten
2.1	ITAS kann den Vertrag nicht abschließen und ausführen.	Zur Erfüllung der oben genannten Zwecke gemäß den jeweils geltenden Vorschriften erforderliche Zeit, jedoch nicht länger als 20 Jahre nach dem Datum der letzten Aufzeichnung gemäß dem Kodex der Privatversicherungen und der ISVAP-Durchführungsverordnung Nr. 27 vom 14. Oktober 2008.
2.2	ITAS kann den Vertrag nicht abschließen und ausführen.	Zur Erfüllung der oben genannten Zwecke gemäß den jeweils geltenden Vorschriften erforderliche Zeit, jedoch nicht länger als 20 Jahre nach dem Datum der letzten Aufzeichnung gemäß dem Kodex der Privatversicherungen und der ISVAP-Durchführungsverordnung Nr. 27 vom 14. Oktober 2008.
2.3	Werden die Daten nicht bereitgestellt, so hat dies keinen Einfluss auf die Erfüllung Ihrer Anfragen und die Ausführung der Verträge; der Verantwortliche kann Ihnen dann jedoch keine Marketingmitteilungen zukommen lassen.	Bis zu Ihrer Entscheidung, Ihre Einwilligung zu widerrufen und/oder die Beendigung der Verarbeitung zu verlangen. Wenn Sie auch dem in Punkt 2.4 dieser Datenschutzerklärung genannten Profiling zugestimmt haben, werden bei den auf dem Profiling gründenden Marketingaktivitäten nur die in den letzten 24 Monaten erfassten Daten berücksichtigt.
2.4	Werden die Daten nicht bereitgestellt, so hindert dies ITAS daran, die Dienstleistungen zu ermitteln, die Ihren persönlichen Eigenschaften entsprechen, unbeschadet jedoch der Ausführung des Vertrages durch ITAS.	Bis zu Ihrer Entscheidung, Ihre Einwilligung zu widerrufen und/oder die Beendigung der Verarbeitung zu verlangen. In jedem Fall werden bei den auf dem Profiling gründenden Marketingaktivitäten nur die in den letzten 12 Monaten erfassten Daten berücksichtigt.
2.5	Werden die Daten nicht bereitgestellt, so hat dies keinen Einfluss auf die Erfüllung Ihrer Anfragen und die Ausführung der zwischen Ihnen und ITAS abgeschlossenen Verträge; ITAS kann Ihre personenbezogenen Daten aber nicht den Datenabnehmern für Werbezwecke abtreten.	Bis zu Ihrer Entscheidung, Ihre Einwilligung zu widerrufen und/oder die Beendigung der Verarbeitung zu verlangen.

3. ART UND WEISE DER VERARBEITUNG IHRER PERSONENBEZOGENEN DATEN

Die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten erfolgt durch die in Art. 4 des Datenschutzgesetzes sowie in Art. 4, Punkt 2 der DS-GVO Handlungen: Sammlung, Aufzeichnung, Organisation, Speicherung, Abfrage, Bearbeitung, Änderung, Auswahl, Extraktion, Vergleich, Verwendung, Verbindung, Sperrung, Mitteilung, Löschung und Vernichtung von Daten.

Ihre personenbezogenen Daten werden sowohl auf Papier als auch elektronisch und/oder automatisch verarbeitet.

4. PERSONEN, DIE ZUGANG ZU IHREN DATEN HABEN

Ihre Daten können für die in Punkt 2 genannten Zwecke zugänglich gemacht werden:

- den Mitarbeitern des Verantwortlichen oder der Gesellschaften der Unternehmensgruppe in Italien und im Ausland in ihrer Eigenschaft als zur Verarbeitung befugte Personen und/oder als Systemadministratoren;
- dritten Unternehmen oder anderen Rechtssubjekten (beispielsweise Kreditinstitute, Freiberuflerkanzleien, Berater, Versicherungsgesellschaften zwecks Erbringung von Versicherungsdienstleistungen usw.), welche im Auftrag des Verantwortlichen als Auftragsverarbeiter ausgelagerte Aufgaben wahrnehmen.

5. PERSONEN, DENEN IHRE PERSONENBEZOGENEN DATEN MITGETEILT WERDEN KÖNNEN

Ohne ausdrückliche Zustimmung (gemäß Art. 24, Buchst. a), b), d) des Datenschutzgesetzes sowie Art. 6, Buchst. b) und c) der DS-GVO) kann der Verantwortliche Ihre Daten zwecks Ausführung der unter Punkt 2.1 genannten Verträge an andere Personen weitergeben, die dem Versicherungssektor angehören oder damit in Zusammenhang stehen, rein technische, organisatorische oder betriebliche Funktionen ausüben oder öffentlicher Natur sind und (in Italien oder im Ausland) für uns als Auftragsverarbeiter oder als unabhängige Verantwortliche tätig sind und somit zur sogenannten „Versicherungs-Dienstleistungskette“ gehören.

Dies betrifft insbesondere: Versicherer, Mitversicherer² und Rückversicherer³; Versicherungs- und Rückversicherungsagenten und -makler; Personen, die nach dem Finanzmarktgesetz zur Erbringung von Versicherungsdienstleistungen befugt sind (Banken, Vermögensverwaltungsgesellschaften, Post, Finanzintermediäre); Konzerngesellschaften (Mutter- oder Tochtergesellschaften sowie Unternehmen, an denen unsere Gesellschaft – auch indirekt – nach geltendem Recht beteiligt ist); Rechtsanwälte; Sachverständige; Prämieeinnahmeunternehmen; Dienstleistungsunternehmen, die mit der Verwaltung, der Abwicklung und der Zahlung von Schäden betraut sind, einschließlich der Servicezentrale, Rechtsschutz-Beratungsunternehmen, mit dem öffentlichen Gesundheitssystem vertraglich gebundene Gesundheitseinrichtungen; IT-, Telematik- und Archivierungsdienstleistungsunternehmen; Postunternehmen (für die Übermittlung, den Versand, den Transport und die Sortierung von Mitteilungen an Kunden); Wirtschaftsprüfungs- und Beratungsunternehmen; Wirtschaftsinformationsunternehmen für finanzielle Risiken; Betrugsbekämpfungsunternehmen; Inkassounternehmen; ANIA - Associazione Nazionale fra le Imprese Assicuratrici (Nationaler Verband der Versicherungsunternehmen); Konsortialorgane des Versicherungssektors; Versicherungsgesellschaften für die Erbringung von Versicherungsdienstleistungen; andere Rechtssubjekte oder Datenbanken, welchen die Daten zwingend zu übermitteln sind (z. B. IVASS, CONSOB, COVIP, UIF, Justizbehörden). Ihre Daten werden nicht verbreitet.

6. PERSONEN, DENEN IHRE PERSONENBEZOGENEN DATEN ÜBERTRAGEN WERDEN KÖNNEN

Die personenbezogenen Daten werden auf Papier sowie auf Servern gespeichert, die sich in Italien und damit innerhalb der Europäischen Union befinden.

In jedem Fall gilt, dass es dem Verantwortlichen bei Bedarf zusteht, die Server auch außerhalb der EU zu verlegen. Für einen solchen Fall versichert der Verantwortliche von vornherein, dass die Übertragung der Daten außerhalb der EU in Übereinstimmung mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen erfolgt, wobei die von der Europäischen Kommission vorgesehenen Standardvertragsklauseln zu unterzeichnen sind.

7. SCHUTZ IHRER DATEN

Um Ihre personenbezogenen und besonderen Daten zu schützen, trifft ITAS angemessene technische, physische, rechtliche und organisatorische Sicherheitsmaßnahmen.

Die meisten persönlichen und besonderen Daten, über die wir verfügen, werden elektronisch gespeichert: Zu diesem Zweck wurden geeignete IT-Sicherheitsmaßnahmen ergriffen, welche die vollständige Einhaltung der geltenden Bestimmungen gewährleisten.

8. IHRE RECHTE

In Bezug auf die in dieser Richtlinie beschriebene Verarbeitung können Sie als betroffene Person die in der DS-GVO festgelegten Rechte ausüben, und zwar insbesondere die folgenden:

- Auskunftsrecht – Recht, vom Verantwortlichen eine Bestätigung darüber zu verlangen, ob Sie betreffende personenbezogene Daten verarbeitet werden; ist dies der Fall, so haben Sie das Recht, Auskunft über diese personenbezogenen Daten sowie eine Kopie derselben zu erhalten.
- Recht auf Berichtigung – Recht, unverzüglich die Berichtigung unrichtiger personenbezogener Daten, die Sie betreffen, und/oder die Ergänzung unvollständiger Daten zu verlangen.
- Recht auf Löschung (Recht auf Vergessenwerden) – Recht auf unverzügliche Löschung der Sie betreffenden personenbezogenen Daten.
- Recht auf Einschränkung der Verarbeitung – Recht, die Einschränkung der Verarbeitung zu verlangen, wenn die gesetzlichen Voraussetzungen gegeben sind.
- Recht auf Datenübertragbarkeit – Recht, personenbezogene Daten, die Sie betreffen, in einem strukturierten Format zu erhalten, das üblicherweise von einem automatischen Gerät verwendet und gelesen werden kann, und diese Daten ungehindert an einen anderen Verantwortlichen zu übermitteln, wenn die Verarbeitung auf einer Zustimmung beruht und automatisiert erfolgt; Dazu kommt das Recht, zu erwirken, dass Ihre personenbezogenen Daten direkt von ITAS einem anderen Verantwortlichen übermittelt werden, soweit dies technisch machbar ist.
- Widerspruchsrecht – Recht, sich jederzeit der auf berechnete Interessen gestützten Verarbeitung Sie betreffender personenbezogener Daten – einschließlich des Profilings – zu widersetzen, es sei denn, dass zwingende schutzwürdige Gründe für die Verarbeitung vorliegen, welche die Interessen, die Rechte und die Freiheiten der betroffenen Person überwiegen, oder dass die Verarbeitung der Geltendmachung, der Ausübung oder der Verteidigung von Rechtsansprüchen dient.

² Unternehmen, die jeweils einen Teil des mit ein und demselben Vertrag eingegangenen Risikos übernehmen.

³ Unternehmen, welche die Versicherungsunternehmen versichern.

- Recht, eine Beschwerde bei dem Garanten für den Datenschutz einzureichen.
- Widerruf der Einwilligung, und zwar jederzeit und auf so einfache Weise, wie dies für die Erteilung vorgesehen war.

9. WAHRNEHMUNG IHRER RECHTE

Sie können Ihre Rechte jederzeit geltend machen, indem Sie Ihre Mitteilung einer der folgenden Adressen zukommen lassen:

- Servizio Privacy Gruppo ITAS c/o ITAS, Piazza delle Donne Lavoratrici 2, 38122 Trento;
- E-Mail: privacy@gruppoitas.it.

10. ERMÄCHTIGTE PERSONEN

Verantwortlicher ist die Versicherungsgesellschaft Itas Leben AG, mit Sitz in Piazza delle Donne Lavoratrici 2, Trento. Der Verantwortliche hat einen Datenschutzbeauftragten („Data Protection Officer“ oder „DPO“) ernannt, an den Sie sich wenden können, um Ihre Rechte auszuüben und alle Informationen zu erhalten, die sich auf dieselben und/oder auf diese Datenschutzerklärung beziehen. Sie erreichen diesen unter der E-Mail-Adresse dpo@gruppoitas.it.

EINWILLIGUNG

Der Unterfertigte (*Name und Familienname*) _____
erklärt, den Inhalt dieses Dokuments sorgfältig gelesen und verstanden zu haben und der Verwendung personenbezogener Daten gemäß gesetzestretendem Dekret Nr. 196 vom 30.6.2003 („Datenschutzgesetz“) sowie EU-Verordnung Nr. 679/2016 („DS-GVO“) zuzustimmen.

Einwilligung zur Verarbeitung besonderer Kategorien von personenbezogenen Daten (1)

Wir ersuchen Sie, Ihre Einwilligung zur Verarbeitung der besagten Daten zu erteilen, indem Sie eines der folgenden Kästchen ankreuzen: Wir weisen darauf hin, dass wir Ihnen ohne Ihre Zustimmung zur Datenverarbeitung keine Dienstleistungen oder Versicherungsprodukte anbieten können.

- Ich erteile meine Zustimmung Ich verweigere die Zustimmung

Einwilligung zur Zusendung von geschäftlichen Mitteilungen (Marketing) auch gemäß Art. 15 der ISVAP-Verordnung Nr. 34/2010 (2.3)

- Ich erteile meine Zustimmung Ich verweigere die Zustimmung

Einwilligung zum Profiling (2.4)

- Ich erteile meine Zustimmung Ich verweigere die Zustimmung

Einwilligung zur Abtretung Ihrer personenbezogenen Daten an Unternehmen der ITAS-VERSICHERUNGSGRUPPE (2.5)

- Ich erteile meine Zustimmung Ich verweigere die Zustimmung

Datum:

Unterschrift: